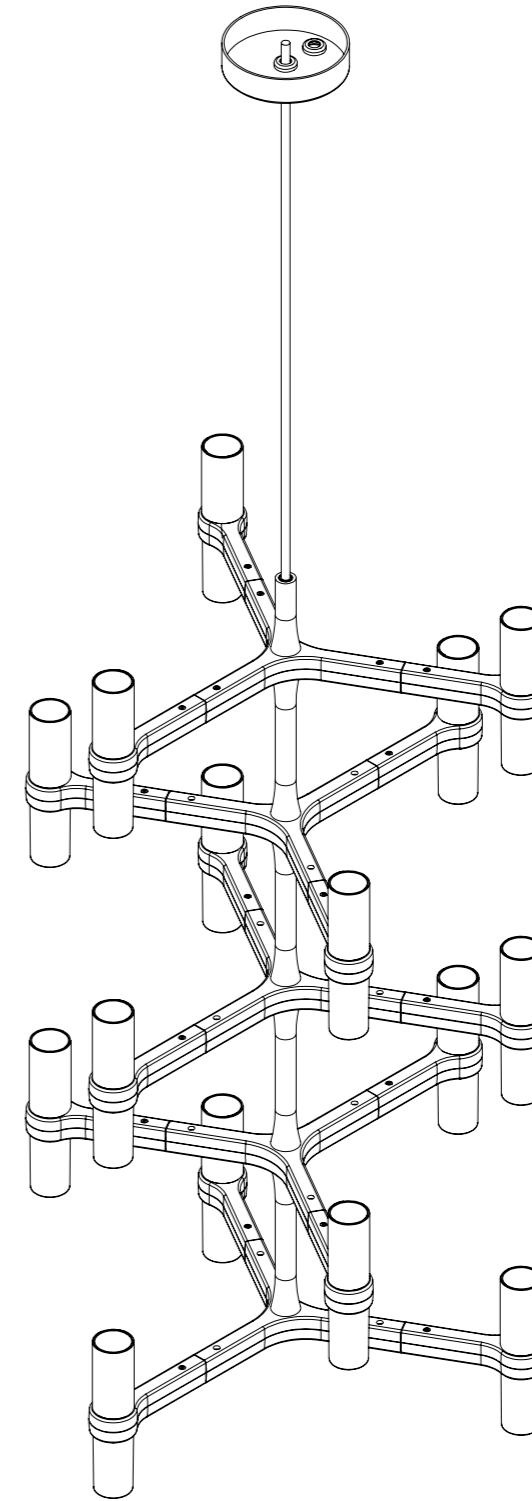


Istruzioni per il montaggio
 Assembly instructions
 Instructions pour le montage
 Montageanleitung
 Instrucciones para el montaje





18 x G9 - HALO - MAX 25W - 220V/230V
18 x G9 - LED - MAX 2,5W - 220V/230V



ITALIANO | Le descrizioni dei simboli relativi a questa lampada si trovano sul foglio allegato.

ENGLISH | Descriptions of the symbols for this lamp can be found on the sheet enclosed.

DEUTSCH | Die Beschreibungen für die Symbole, die auf diese Lampe bezogen sind, entnehmen Sie bitte dem beiliegenden Zettel.

FRANÇAIS | Les descriptions des symboles relatifs à cette lampe se trouvent sur le document ci-joint.

ESPAÑOL | Las descripciones de los símbolos relativos a esta lámpada se encuentran en el folio adjuntado.

БЪЛГАРСКИ | Описанията на символите за тази лампа са в приложението.

ČEŠTINA | Popisy symbolů pro tuto lampu naleznete v příloženém listě.

DANSK | Beskrivelsen af de symboler, som angår denne lampe, finder på den vedlagte forklaring.

EESTI | Selle lambi kohta käivate sümbolite kirjeldused leiab kaasaolevalt lehel.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ | Τα σύμβολα του φωτιστικού αυτού περιγράφονται στο συννημένο φυλλάδιο.

HRVATSKI | Opisi simbola koji se odnose na to svjetiljku, nalaze se na priloženoj listu.

LATVISKI | Šir lampas simbolu apraksts ir pievienotajā lapā.

LIETUVIŲ | Šios lempos simbolių aprašymai pateikiami pridėtame lape.

MAGYAR | A lámpával kapcsolatos jelek leírását lásd a mellékelt tájékoztatóban.

NEDERLANDS | De beschrijving van de symbolen m.b.t. deze lamp bevindt zich op het blad in bijlage.

NORSK | Forklaringene på symbolene som gjelder for denne lampen finnes på vedlagte ark.

POLSKI | Opisy symboli dotyczących tej lampy zostały przytoczone w załączonej ulotce.

PORTUGUÊS | As descrições dos símbolos relativas a esta lâmpada encontram-se na página em anexo.

ROMÂNĂ | Descrierea simbolurilor referitoare la această lampă se găsește în foaia atașată.

SLOVENSKI | Opisi simbolov, ki se nanašajo na to svetilko, so na priloženem listu.

SUOMI | Tätä lamppua koskevien symbolien selitykset löytyvät oheisesta liitteestä.

SVENSKA | Beskrivningarna av symbolerna som gäller denna lampas finns att läsa på det bifogade informationsbladet.

AVVERTENZE

Prima di qualunque intervento togliere tensione all'apparecchio. / Apparecchio adatto solo per uso in interni. / Usare esclusivamente le lampadine del tipo e potenza indicate nei dati dell'etichetta. / La sicurezza è garantita solo se l'apparecchio viene installato da un elettricista qualificato. / Queste istruzioni devono essere conservate con cura per ogni ulteriore consultazione. / NEMO s.r.l non si assume alcuna responsabilità per prodotti modificati senza previa autorizzazione.

WARNING

Cut off the power to the fitting before doing any work. / Fitting suitable for indoor use only. / Only use bulbs of the type and wattage indicated on the rating plate. / Safety is guaranteed only if the unit is installed by a qualified electrician. / These instructions must be kept in a safe place for future reference. / NEMO s.r.l is not to be held responsible for the products modified without prior authorization.

WARNHINWEISE

Vor jeglichen Arbeiten an den Leuchten ist stets die Stromzufuhr zu unterbrechen. / Nur für Innenräume geeignet. / Ausschließlich Lampen verwenden, die dem auf dem Geräteschild angegebenen Typ und Wert entsprechen. / Sicherheit ist nur gewährleistet, wenn das Gerät von einem qualifizierten Elektriker installiert. / Diese Anleitung ist an einem sicheren Ort für späteres Nachschlagen aufzubewahren. / NEMO srl nimmt keine Verantwortung für ohne Voreingehmigung geänderte Produkte an.

AVERTISSEMENTS

Couper le courant avant toute intervention sur l'appareil. / Appareil pour l'intérieur seulement. / Employer exclusivement les ampoules du type et de la puissance indiqués sur la plaque de l'appareil. / La sécurité est garantie seulement si l'appareil est installé par un électricien qualifié. / Ces instructions doivent être conservés dans un endroit sûr pour référence ultérieure. / NEMO srl décline toute responsabilité pour les modifications des produits effectuées sans autorisation préalable.

ADVERTENCIAS

Antes de realizar cualquier operación cortar la alimentación eléctrica del aparato. / Este aparato es sólo para uso en interiores. / Utilizar exclusivamente las bombillas del tipo y potencia indicados en la placa del aparato. / La seguridad está garantizada sólo si la unidad está instalada por un electricista calificado. / Estas instrucciones se deben mantener en un lugar seguro para futuras consultas. / NEMO srl no se puede considerar responsable para productos modificados sin autorización previa.

ВНИМАНИЕ

Отрежьте силу в фитинг, прежде чем делать какие-либо работы. / Установка подходит для использования только в помещении. / Используйте только лампы типа и мощности, указанной на табличке. / Безопасность гарантируется только если блок установлен квалифицированным электриком. / Эти инструкции должны храниться в надежном месте для дальнейшего использования. / NEMO SRL не несет ответственности за продукты изменены без предварительного разрешения.

GARANZIA

L'apparecchio d'illuminazione che Lei ha acquistato è garantito per 24 mesi dalla data dell'acquisto contro difetti estetici e funzionali. In caso di reclamo restituisca al Suo fornitore l'apparecchio con lo scontrino di cassa o la fattura comprovante la data d'acquisto senza che esso abbia subito modifiche o manomissioni di alcun tipo. Per maggiori informazioni sui termini della garanzia, consulti il Suo fornitore.

WARRANTY

The lamp you have bought is guaranteed against aesthetic and operating faults for 24 months from the date of purchase. If you have a claim, return the appliance to your dealer with the cash register receipt or invoice showing the date of purchase. For further information on the terms of the guarantee, consult your dealer.

GARANTIE

L'appareil d'éclairage que vous venez d'acheter est garanti pendant 24 mois à partir de la date d'achat contre tous défauts esthétiques et fonctionnels. En cas de réclamation nous vous prions de rendre à votre fournisseur l'appareil et le ticket de caisse ou la facture montrant la date d'achat. Pour plus de renseignements sur les conditions de la garantie, adressez-vous à votre fournisseur.

GARANTIE

Für die von Ihnen erworbene Leuchte gewähren wir eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum hinsichtlich ästhetischer und funktioneller Defekte. Bitte geben Sie bei einer Reklamation die Leuchte Ihrem Händler mit dem Kassensbon oder der Rechnung, aus welchem/r das Datum des Kaufs hervorgeht, zurück. Weitere Informationen zu den Garantiebedingungen erhalten Sie bei Ihrem Händler.

ГАРАНТИЯ

Лампа вы купили гарантируется против эстетических и эксплуатационных неисправностей в течение 24 месяцев с даты покупки. Если у вас есть претензии, вернуть прибор к вашему дилеру с кассового чека или счета-фактуры с указанием даты покупки. Для получения дополнительной информации об условиях гарантии, обратитесь к дилеру.

NEMO

This luminaire is compatible with bulbs of the energy classes:

Questo dispositivo è compatibile con lampadine di classi energetiche:

Diese Leuchte ist geeignet für Leuchtmittel der Energieklassen:

Ce luminaire est compatible avec des ampoules des classes énergétiques:

874/2012

contenuto imballo - box contents - packungsinhalt - contenu de l'emballage - contenido de la confección

installazione - installation - installation - installation - instalación

1. Preparing the fitting and connecting wires.

2. Mounting the fitting to the ceiling.

3. Connecting the wires to the fitting.

4. Mounting the luminaire to the fitting.

5. Adjusting the luminaire height.

6. G9 BULB (a) - G9 BULB NOT INCLUDED (b)

7. Final assembly and bulb insertion.

regolazione altezza - height adjustment

1a. Identifying the height adjustment mechanism.

2a. Adjusting the luminaire height by turning the screw.

3a. Final height adjustment and locking.